

## Estrasburgo anula una condena por quemar fotos del rey en Girona

La sentencia, unánime, lo enmarca como libertad de expresión y aclara que tampoco es delito de odio. Se denunciaba la «ocupación española»

En un nuevo varapalo al Estado español, el Tribunal Europeo de Derechos Humanos le ha condenado por castigar a dos personas que quemaron una foto de Juan Carlos de Borbón en Giro-

### EDITORIALA

Hacer perder libertades

na en 2007. El fallo ha sido firmado por los siete jueces europeos y no pasa desapercibido que se exculpe un acto independentista que se califica de «expresión de insatisfacción». >5

### Foros de presos y víctimas en el aniversario del desarme

Maitte UBIRIA

Bake Bidea y Artesanos de la Paz celebrarán el aniversario del desarme trabajando por las cuestiones pendientes. Abordarán los retos de futuro de presos y víctimas en un doble foro el día 6 en Baiona y el 7 en Biarritz. El 8 se colocará, además, la escultura "Arbolaren egia" de Koldobika Jauregi. >2-3

### Completar un proceso judicial en euskara es inviable hoy día

Iñaki IRIONDO

El Departamento de Justicia de Lakua admite que es «prácticamente imposible» que todos los intervinientes en un procedimiento judicial «tengan la capacidad lingüística» de desempeñarse en euskara. Solo el 35,5% de los 2.296 trabajadores tiene el perfil requerido, y la mitad no acredita ninguno. >4



### GETARIA, UN MILLÓN DE KILOS DE VERDEL Y MIL HISTORIAS CRUZADAS

Para las 9.00 de la mañana de ayer estaban vendidos casi todos los 200.000 kilos de verdel llegados a la cofradía de Getaria. Con ellos han llegado a un millón y esperan acabar la costera esta semana. Por debajo de los números, una labor ancestral pero siempre cambiante con protagonistas a los que se acerca hoy GARA en este reportaje. >24-25

Texto: Ane URKIRI ANSOLA

Fotografía: Juan Carlos RUIZ | ARGAZKI PRESS

## Trump despide a Tillerson con un expeditivo tuit

El presidente de Estados Unidos, Donald Trump, despidió con un tuit a su secretario de Estado, Rex Tillerson, con quien ha mantenido una difícil relación y quien se enteró así de su relevo al regresar de una gira por África. Será susti-

tuido por el director de la CIA Mike Pompeo, quien a su vez será reemplazado por su subdirectora Gina Haspel, vinculada con torturas a sospechosos de «terrorismo». >17



## «Azala erre» du Danele Sarriugartek, indar dadin

Kontakizun sakona da Danele Sarriugartek "Azala erre" nobela laburrean bildu duena: inbidia, adiskidetasuna, egoak, arrakasta... «'Erraiak'-en dena argi nuen. Hemen ez. Banuen izpi bat, baina ezer argirik ez»,

aipatu du Elgoibarko idazleak lanaren aurkezpenean. Gainera, ezohiko keinua egin du, liburuaren prozesua biluzian jartzen duen epilogo erantsiz; izan ere, «gorabeheratsua» izan da prozesua. >38